

2021 年法律年度开启典礼（2021 年 1 月 11 日）  
香港律师会会长彭韵僖女士致辞

终审法院首席法官、律政司司长、香港大律师公会主席、司法机构各成员、法律界同业、尊贵的嘉宾、各位先生、女士，午安！

1. 能够在此庄严场合，代表香港律师会致辞，我深感荣幸。

### 法治

2. 我曾以律师会会长或会众的身份出席多年的法律年度开启典礼，而「法治」都是必定触及的课题。有时我不禁怀疑，我们作为香港市民，是否需要以较多时间掌握这概念，还是重要的事情必须不断重复。以往我认为是后者，但基于 2019 至 2020 年在香港发生的事，如今我则认为，可能两者皆是。

3. 有颇知名的法律执业者和学者公开提倡，守法并非法治的条件，有时守法更会违背法治原则。香港终审法院最近注意到，「香港一直被视为一个安全城市，却史无前例地发生了持续的公众暴力违法行为。」终审法院在「禁蒙面法」一案，在其理据清晰的判词中，适时提醒社会大众：

(1) 言论和和平集会的自由「十分珍贵，亦是民主社会的基石。但必须强调的是和平行使这些权利的基本重要性。」

(2) 集会、游行、示威、言论和表达的自由，以及私隐权，都非绝对权利，而是可以受到合法限制。

4. 终审法院在考虑是否取得公正的平衡时，正确指出：「鉴于蒙面违法者在隐藏身份下，以为不用受到法律制裁而作出损害法治的行为，本院需考虑香港的整体利益。」

### 司法机构

5. 欧洲人权法庭在 *Baka v Hungary*（2014 年 5 月 27 日，20261/12）一案中指出：「本法庭曾多次强调法院在社会的独特角色。法院肩负保证公义得以彰显的责任，而公义是法治国家的重要价值。法院若要成功履行其职责，必须得到公众的信任。」（第 164 段）

6. 去年，我们的司法机构遭受前所未有的批评，这绝不是香港独有的现象。不幸的是，我们正身处公众对管治机关（包括司法机构）的信任和信心逐渐减

弱的时代。如果我们不就那些对司法机构不公和误导的批评实时作出响应或澄清，长远而言，将破坏公众对司法机构的信任，甚至可能导致一些影响司法独立的现象出现。

7. 为了维持公众对司法机构的信任及防止其对法官的不合理攻击，香港律师会将尽快澄清误解并响应不合理指控的工作，视为己任。而律师会继续作为一个专业团体，而非权充政党，这点尤为重要。唯有保持政治中立，律师会的观点以及我们会员的权益，才会被所有持份者接受。

8. 毋庸置疑，我们的法律专业和司法机构需要不断改善。2019 冠状病毒病所带来的技术挑战就是一个很好的例子。与司法机构运作有关，而可能影响公众对司法机构的信任程度的因素包括案件结果、判决理由、诉讼程序，以至司法机构如何看待诉讼的当事人等。

9. 我们还需要学习如何与市民互动。告诉公众不要仅仅基于案件结果而对法官和判决发表意见，是没有作用的，因为持有意见乃人之常情。反而身为专业人士，我们有责任向公众清楚解释正确的法律原则和程序。避而不谈并不能解决问题。相信律师会和律师会会员都可以并且愿意与公众进行有意义的互动。

10. 在国际上，律师会也有责任公正客观地解释香港的情况。首先，我们不应向外国朋友表示，单纯交流可能触犯《国家安全法》。持这种态度并无益处，展开有意义的对话才是关键。

## 休戚相关

11. 本地及国际的法律界同仁，在这段困难时期，依然毫无保留地互相扶助、支持、鼓励，容我藉此难得机会，向他们致以深切感激。在 2019 年 11 月，即使社会动荡导致各种不便，来自 30 个司法管辖区的 600 名人士，仍远赴香港，亲身出席由律师会与 LAWASIA 合办的 LAWASIA 大会，以行动支持律师会。

12. 另一例子是关于 2020 年 12 月初，媒体报导了一宗涉及恐吓司法人员的事件。为支持律师会于 12 月 7 日谴责威胁司法独立的违法行为的声明，英联邦律师协会（Commonwealth Lawyers Association）迅速采取行动，并于 12 月 9 日发表了有力声明，重申司法独立的重要性，并敦促香港政府调查此事。

13. 我们期待与国际社会密切合作，一同促进法治，并为寻求司法公正作出贡献。

## 新任终审法院首席法官

14. 本年的法律年度开启典礼的特别之处，在于我们同时欢迎张举能法官被任命为新任终审法院首席法官。律师会欢迎并支持这项新任命，并相信张举能法官将可领导司法机构和法律界应对未来挑战。

15. 踏入 2021 年，我藉此机会祝愿大家在新一年身体健康、工作愉快充实。谢谢。